

Vyjádření školitele studenta Mgr. Pavla Pečeného k průběhu jeho doktorského studia a k jeho disertační práci nazvané

Užití spojovacích prostředků v textech nerodilých mluvčích češtiny

a předkládané v roce 2017 na Katedře českého jazyka a teorie komunikace FFUK

Hodnocení celého doktorského studia

Pan Mgr. Pavel Pečený odpovědně plnil své doktorandské povinnosti v průběhu studia, zároveň však nutno konstatovat, že jej časově velmi zatěžovala jeho pedagogická práce v ÚJOP a také práce na grantu spočívající ve vytvoření korpusu Merlin (*Multilingvální platforma pro evropské referenční úrovně: Výzkum jazyka studentů v kontextu*). Obě tyto činnosti ovšem úzce souvisejí s tématem jeho disertace, takže v ní samozřejmě využil výsledků své práce, přímo například korpusu Merlin. Doktorand se tedy jak prakticky pedagogicky, tak teoreticky věnuje češtině jako druhému jazyku.

Připomínám, že původní doktorandovo téma bylo jiné: autor začal pracovat na srovnávacích konstrukcích v češtině (možná v komparaci s němčinou?), ale v průběhu studia téma změnil a více se tak přiblížil náplni svého zaměstnání.

V souvislosti se svou disertací doktorand také publikoval, např. článek: Pečený P. (2010): K sémantice srovnávacích konstrukcí se spojovacím „jak“ uveřejněný v *Jazykovědných aktualitách*, roč. 47, č. 1–2, s. 23–37.

Celkové zhodnocení disertační práce

Předložená disertace svědčí o hlubokém porozumění autora problematice, které se již léta prakticky (výuka) i teoreticky věnuje. Zvolil si zajímavé syntaktické téma, možná i proto, že syntaxi se při výzkumu češtiny nerodilých mluvčích věnuje méně pozornosti než jiným rovinám jazykovědného popisu. Práce je přímo ideálně strukturována: po úvodu do celé problematiky nejprve autor projevuje výbornou obeznámenost s teoretickými východisky své práce, a to jak se spojovacími prostředky v češtině obecně, tak se spojovacími prostředky v souvislosti s úrovní *Společného evropského referenčního rámce pro jazyky* (SERRJ). Zná velmi dobře i příslušné jazykové korpusy, jež stručně, leč výstižně charakterizuje. To vše je příprava k hlavní části práce obsažené v kapitole 4, v níž analyzuje spojovací prostředky v korpusu Merlin a sondážně i v korpusech CzeSl-SGT a SKRIPT2012 (popř. SYN2015). Analýza je přitom provedena precizně, přičemž její výsledky mne nepřekvapily, jen potvrdily to, co by člověk slušně obeznámený s problematikou

patrně očekával. V této souvislosti by mne zajímalo, zda autora některé závěry jeho analýzy překvapily. Práce je na konci opatřena literaturou, seznamem tabulek, grafů a obrázků a též řadou příloh, vše, jak precizně zpracované disertaci náleží.

Autor zpracoval své téma na vysoké odborné úrovni: prokázal nejen suverénní znalosti svého metier, tj. výuky cizinců češtině, ale i výtečné znalosti bohemistické. Vznikla tak práce, která by mohla udat směr dalším, zejména syntakticky zaměřeným pracím v oblasti zkoumání češtiny jako jazyka L2. Obsah práce je zajímavý, ač po mém soudu nepřináší překvapivé výsledky. S odbornou kvalitou se snoubí i výborná stylistická úroveň práce (a to nejen ve srovnání s jinými disertacemi): doktorandovo dílo byla radost číst. Dokonce bych tuto práci dal budoucím autorům disertačních prací po všech stránkách za vzor, a to díky těmto charakteristikám:

- optimální stavba práce
- metodicky vhodné návaznosti jak na makroúrovni (mezi kapitolami), tak na mikroúrovni (návaznost uvnitř odstavců i mezi nimi)
- zajímavé dosud nezpracované interdisciplinární téma
- přísně logická argumentace
- vysoká stylistická úroveň práce
- přítomnost doprovodných částí (literatura, seznamy, přílohy)
- akribie
- vysoká formální úroveň práce
- minimum chyb.

Mgr. Pavel Pečený je erudovaný bohemista a také germanista, nepochybně i dobrý a zkušený pedagog. Předložená práce vyjevila, že má předpoklady k (a) velmi kvalitní pedagogické práci při výuce češtiny jako cizího jazyka, (b) teoretickému výzkumu češtiny. Je pečlivý, precizně logicky uvažuje, je schopen netriviální analýzy dané problematiky a jazykových dat a to, co vymyslí, je schopen přesně formulovat. Práci doporučuji publikovat v knižní podobě: je tak dobře připravena, že ji lze – po odstranění pár překlepů – okamžitě publikovat.

Konstatuji, že předložená práce splňuje požadavky standardně kladené na disertační práci a jednoznačně a bez pochyb ji doporučuji k obhajobě.

Předloženou disertační práci předběžně klasifikuji jako **prospěl**.

V Praze dne 1. 7. 2017

školitel doc. RNDr. Vladimír Petkevič, CSc.
Ústav teoretické a počítačové lingvistiky FFUK